

Sbírka zákonů

Československá socialistická republika

ČESKÁ
SOCIALISTICKÁ REPUBLIKA

SLOVENSKÁ
SOCIALISTICKÁ REPUBLIKA

Částka 18

Vydána dne 8. července 1971

Cena

OBSAH:

57. Zákon České národní rady, kterým se mění zákon č. 69/1967 Sb., o národních výborech
58. Zákon České národní rady o určení ústředního orgánu státní správy ve věcech dopravy
59. Zákon České národní rady, kterým se mění zákon České národní rady č. 148/1970 Sb., o cfelech a hlavních úkolech státního prováděcího plánu rozvoje národního hospodářství České socialistické republiky a o státním rozpočtu České socialistické republiky na rok 1971
60. Zákon České národní rady o pravidlech státního rozpočtu České socialistické republiky a o hospodaření s rozpočtovými prostředky (rozpočtová pravidla republiky)
61. Nařízení vlády Československé socialistické republiky o čestném odznaku „Za ochranu hranic ČSSR“
Oznámení o vydání obecných právních předpisů

57

ZÁKON

České národní rady

ze dne 8. července 1971,

kterým se mění zákon č. 69/1967 Sb., o národních výborech

Česká národní rada se usnesla na tomto zákoně:

Článek 1

Paragraf 13 odst. 1 písm. a) zákona č. 69/1967 Sb., o národních výborech, se mění takto:

„a) místní nebo městský národní výbor měl nejmeně

9 poslanců v obcích do	300 obyvatel
11 poslanců v obcích do	600 obyvatel
17 poslanců v obcích do	1 500 obyvatel

25 poslanců v obcích do	5 000 obyvatel
40 poslanců v obcích do	10 000 obyvatel
60 poslanců v obcích do	20 000 obyvatel
80 poslanců v obcích do	50 000 obyvatel
85 poslanců v obcích nad	50 000 obyvatel;

Článek 2

Tento zákon nabývá účinnosti dnem, kdy budou provedeny všeobecné volby do zastupitelských sborů.

Erban v. r.

Korčák v. r.

58**Z Á K O N****České národní rady**

ze dne 8. července 1971

o určení ústředního orgánu státní správy ve věcech dopravy

Česká národní rada se usnesla na tomto zákoně:

§ 1Ústředním orgánem státní správy ve věcech
dopravy je ministerstvo vnitra.**§ 2**Tento zákon nabývá účinnosti dnem vyhlá-
šení.**Erban v. r.****Korčák v. r.**

59

Z Á K O N

České národní rady

ze dne 8. července 1971,

kterým se mění zákon České národní rady č. 148/1970 Sb., o cílech a hlavních úkolech státního prováděcího plánu rozvoje národního hospodářství České socialistické republiky a o státním rozpočtu České socialistické republiky na rok 1971

Česká národní rada v souvislosti se změnami v působnosti federálních a národních orgánů a se změnami ve vztazích mezi státním rozpočtem federace a státním rozpočtem České socialistické republiky se usnesla na tomto zákoně:

Čl. I

Ustanovení § 3 odst. 1 a 2 zákona České národní rady č. 148/1970 Sb., o cílech a hlavních úkolech státního prováděcího plánu rozvoje národního hospodářství České socialistické republiky a o státním rozpočtu České socialistické republiky na rok 1971, se mění a zní:

„[¹] Celkové příjmy státního rozpočtu České socialistické republiky (dále jen „státní rozpočet republiky“) se stanoví částkou

90 885 723 000 Kčs,

celkové výdaje státního rozpočtu republiky se stanoví částkou 90 885 723 000 Kčs.

[¹] Dotace ze státního rozpočtu federace do státního rozpočtu republiky činí

38 181 606 000 Kčs.“

Čl. II

Na státní rozpočet České socialistické republiky, upravený podle článku I, se zúčtují rozpočtové příjmy a výdaje, které byly uskutečněny v rozpočtovém roce 1971, pokud přísluší do tohoto státního rozpočtu.

Čl. III

Tento zákon nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Erban v. r.

Korčák v. r.

Příloha č. 1 k zákonu ČNR č. 59/1971 Sb.

**Celkový přehled
státního rozpočtu České socialistické republiky**

Příjmy	v tis. Kčs
Příjmy ze socialistického hospodářství	32 902 145
Daně, dávky a poplatky od obyvatelstva	18 840 000
Ostatní příjmy	781 972
Dotace ze státního rozpočtu federace	38 161 606
Příjmy celkem	90 685 723
Výdaje	v tis. Kčs
Výdaje ústředně řízených organizací na:	
hospodářství	26 348 601
kulturní a sociální opatření	35 227 496
obranu a bezpečnost	2 267 984
správu	600 099
soudy a prokuratury	260 843
Dotace a subvence národním výborům	25 980 700
Výdaje celkem	90 685 723

Příloha č. 2 k zákonu ČNR č. 59/1971 Sb.

**Souhrnný finanční vztah a subvence
do rozpočtů národních výborů obsažené ve státním rozpočtu**

K r a j	Souhrnný finanční vztah (v tis. Kčs)	Účelové subvence (v tis. Kčs)
Národní výbor hl. m. Prahy	1 600 300	3 029 100
Středočeský	1 184 100	1 175 200
Jihočeský	1 124 200	886 600
Národní výbor města Plzně	103 500	277 000
Západočeský	1 209 400	1 114 600
Severočeský	1 823 100	1 603 800
Východočeský	1 083 800	1 235 500
Národní výbor města Brna	143 000	747 000
Jihomoravský	1 389 900	1 776 000
Národní výbor města Ostravy	482 800	365 800
Severomoravský	1 831 800	1 794 200
Ú h r n	11 975 900	14 004 800

60

ZÁKON

České národní rady

ze dne 8. července 1971

o pravidlech státního rozpočtu České socialistické republiky a o hospodaření s rozpočtovými prostředky (rozpočtová pravidla republiky)

Česká národní rada se usnesla na tomto zákoně:

ČÁST I

Základní ustanovení

§ 1

Státní rozpočet České socialistické republiky

(¹) Státní finanční hospodaření České socialistické republiky se řídí státním rozpočtem České socialistické republiky (dále jen „státní rozpočet republiky“).

(²) Státní rozpočet republiky vychází ze

- a) základních úkolů a cílů státních plánů rozvoje národního hospodářství České socialistické republiky,
- b) střednědobého rozpočtového výhledu České socialistické republiky (dále jen „střednědobý rozpočtový výhled republiky“),
- c) vztahů ke státnímu rozpočtu federace stanovených zákonem Federálního shromáždění.

(³) Státní rozpočet republiky se aktivně podílí na tvorbě a realizaci státního prováděcího plánu rozvoje národního hospodářství České socialistické republiky.

(⁴) Státní rozpočet republiky na rozpočtový rok schvaluje Česká národní rada rozpočtovým zákonem.

(⁵) Rozpočtový rok je shodný s kalendářním rokem.

§ 2

Střednědobý rozpočtový výhled republiky

(¹) Střednědobý rozpočtový výhled republiky obsahuje příjmy a výdaje, které budou státní rozpočty republiky zabezpečovat v jednotlivých letech; vychází z úkolů a cílů střednědobého státního plánu rozvoje národního hospodářství České

socialistické republiky (dále jen „střednědobý plán republiky“) a ze střednědobého rozpočtového výhledu federace a sestavuje se na stejné období jako tyto plány.

(²) Návrh střednědobého rozpočtového výhledu republiky předkládá ministerstvo financí České socialistické republiky (dále jen „ministerstvo financí“) vládě České socialistické republiky (dále jen „vláda“), a to i v územním průřezu, spolu s návrhem zásad finanční politiky.

(³) Střednědobý rozpočtový výhled republiky se projednává současně se střednědobým plánem republiky.

§ 3

Obsah státního rozpočtu republiky

(¹) Státní rozpočet republiky zahrnuje finanční vztahy za všechny úseky hospodářství a správy v České socialistické republice s výjimkou činností financovaných ze státního rozpočtu federace.

(²) Státní rozpočet republiky se skládá z rozpočtů ministerstev a ostatních ústředních úřadů a orgánů České socialistické republiky (dále jen „ústřední orgány“). Rozpočet ústředního orgánu obsahuje rozpočet vlastního ústředního orgánu, rozpočty jím řízených rozpočtových organizací, odvody a příspěvky příspěvkovým organizacím, dotace a subvence pro socialistické organizace v působnosti České socialistické republiky a daně, odvody a poplatky těchto organizací s výjimkou daní, odvodů a poplatků, které jsou příjmem státního rozpočtu federace nebo národních výborů.

(³) Součástí státního rozpočtu republiky jsou finanční vztahy k rozpočtům národních výborů (§ 22 odst. 2).

(⁴) Přílohou státního rozpočtu republiky jsou rozpočty státních fondů republiky.

§ 4

Příjmy státního rozpočtu republiky

Příjmy státního rozpočtu republiky jsou:

- a) daně, odvody a poplatky státních hospodářských organizací řízených ústředními orgány, družstev a jiných socialistických organizací s výjimkou daní, odvodů a poplatků, které jsou příjmem státního rozpočtu federace nebo příjmem národních výborů, a dále odvody státních fondů republiky,
- b) daně a poplatky placené občany s výjimkou daní a poplatků, které jsou příjmem státního rozpočtu federace nebo příjmem národních výborů,
- c) příjmy ústředních orgánů, jakož i příjmy rozpočtových organizací a odvody příspěvkových organizací řízených ústředními orgány,
- d) dotace a subvence ze státního rozpočtu federace,
- e) příjmy vyplývající z finančních vztahů k rozpočtům národních výborů,
- f) ostatní příjmy stanovené rozpočtovým zákonem nebo zvláštními předpisy.

§ 5

Výdaje státního rozpočtu republiky

Ze státního rozpočtu republiky se hradí:

- a) výdaje na činnost ústředních orgánů a jimi řízených rozpočtových organizací a příspěvky příspěvkovým organizacím řízeným ústředními orgány,
- b) dotace a subvence státním hospodářským organizacím, státním fondům republiky, družstevním a jiným organizacím v působnosti České socialistické republiky,
- c) výdaje vyplývající z finančních vztahů k rozpočtům národních výborů,
- d) ostatní výdaje stanovené rozpočtovým zákonem nebo zvláštními předpisy.

ČÁST II

Sestavování státního rozpočtu republiky a finančních plánů

§ 6

Rozpočtový projekt republiky

Ministerstvo financí předkládá vládě návrh rozpočtového projektu republiky. Schválený rozpočtový projekt republiky slouží jako směrnice pro sestavení návrhů rozpočtů ústředních orgánů a národních výborů.

*) § 10 zákona č. 144/1970 Sb., o Státní bance československé.

**) § 9 odst. 4 zákona č. 134/1970 Sb., o pravidlech státního rozpočtu československé federace a o zásadách hospodaření s rozpočtovými prostředky státních rozpočtů federace a republik.

***) § 6, 7, 11–17 zákona č. 134/1970 Sb.

§ 7

Řízení prací na sestavení státního rozpočtu republiky a na sestavení finančních plánů

Ministerstvo financí řídí, v souladu s metodickými a organizačními opatřeními federálního ministerstva financí, práce na sestavení návrhu státního rozpočtu republiky a návrhů rozpočtů ústředních orgánů a usměrňuje práce na sestavení návrhů finančních plánů podniků, rozpočtů národních výborů a státních fondů republiky. Koordinuje státní rozpočet republiky s úvěrovým plánem*) a s plánem podnikových financí za Českou socialistickou republiku.

§ 8

Rozpočty ústředních orgánů

(1) Ústřední orgány a organizace v jejich působnosti sestavují a předkládají návrh svého rozpočtu a finančních plánů podle jednotných směrnic pro sestavení státního rozpočtu a finančních plánů.**)

(2) Ústřední orgány, jimi řízené organizace a státní fondy republiky zařazují do návrhu svého rozpočtu všechny v rozpočtovém roce předpokládané příjmy a výdaje, které se mají v tomto roce uskutečnit. Přitom jsou povinny:

- a) zjišťovat všechny zdroje zvýšení příjmů a hledat možnosti snížení výdajů a využívat jich,
- b) zařazovat do rozpočtu výdaje jen v částkách nezbytně potřebných k účelnému a hospodárnému plnění úkolů.

§ 9

Návrh státního rozpočtu republiky

(1) Návrh státního rozpočtu republiky předkládá vládě ministr financí České socialistické republiky (dále jen „ministr financí“); spolu s ním předkládá po projednání s federálním ministerstvem financí jako informativní podklad rozpočtové a finanční ukazatele a proporce za Českou socialistickou republiku v územním průřezu.

(2) Vláda předkládá návrh státního rozpočtu republiky České národní radě.

ČÁST III

Hospodaření podle státního rozpočtu republiky

§ 10

Pravidla rozpočtového hospodaření

(1) Zásady hospodaření s rozpočtovými prostředky stanoví zákon Federálního shromáždění.***)

[2] Ústřední orgány a organizace hospodařící s prostředky státního rozpočtu republiky jsou také povinny:

- a) zabezpečovat včasné plnění příjmů státního rozpočtu republiky, navrhopat, popřípadě zavádět nové zdroje příjmů,
- b) dbát, aby se přednostně zajistily výdaje vyplývající z právních předpisů a aby se plnily plánované a jiné nezbytně nutné úkoly.

§ 11

Překročení rozpočtu a snížení rozpočtových příjmů

[1] Vláda nebo na základě jejího zmocnění ministr financí může povolit uskutečnění výdajů nezbytných pro národní hospodářství a nezajištěných ve státním rozpočtu republiky, jestliže je není možno krýt z rozpočtu příslušného ústředního orgánu nebo z rozpočtu národního výboru, zabezpečí-li úhradu vyššími příjmy nebo úsporami na jiných výdajích státního rozpočtu republiky nebo odsunutím jiného, méně naléhavého výdaje. Vláda nebo na základě jejího zmocnění ministr financí může povolit snížení některého příjmu státního rozpočtu republiky, jestliže toto snížení vyváží zvýšením jiného příjmu státního rozpočtu republiky nebo snížením jeho výdajů. O opatřeních podle tohoto odstavce informuje vláda Českou národní radu ve zprávách o hospodaření podle státního rozpočtu republiky.

[2] Ústřední orgány mohou překročit svůj rozpočet, jestliže na ně přešlo plnění úkolů od jiného orgánu, a to jen za předpokladu, že tento orgán vázal rozpočtové prostředky anebo převedl prostředky ve stanoveném rozsahu do státního rozpočtu republiky. Mohou však vždy překročit svůj rozpočet, jestliže zajistí, že překročení výdajů bude kryto překročením příjmů jejich rozpočtu v témže rozpočtovém roce. Ústřední orgány mohou provádět opatření uvedená v tomto odstavci jen v dohodě s ministerstvem financí.

[3] Rozpočtové organizace podřízené ústřednímu orgánu mohou překročit svůj rozpočet jen se souhlasem tohoto orgánu; stejně postupují příspěvkové organizace při překročení příspěvku z rozpočtu.

§ 12

Rozpočtové přesuny

[1] Ústřední orgány a jimi řízené rozpočtové organizace mohou výjimečně použít prostředky rozpočtů na jiný účel, než bylo určeno (dále jen „rozpočtový přesun“), jestliže na úhradu nutného výdaje nebyly v rozpočtu zajištěny dostatečné prostředky nebo na něj nebyla v rozpočtu zajištěna úhrada vůbec. K rozpočtovému přesunu použijí úspor ve výdajích rozpočtu. Tyto úspory jsou povinny ve svých rozpočtech vázat.

[2] Ústřední orgány a jimi řízené rozpočtové organizace nemohou použít k rozpočtovému přesunu úspory na výdajích na investice a mzdové fondy; rozpočtové výdaje na investice a mzdové fondy je možno přesunem zvyšovat (snížovat) jen tehdy, jestliže jejich zvýšení (snížení) je prováděno v souladu se schválenými změnami v hospodářském plánu organizace.

[3] Ústřední orgány nemohou ve svých rozpočtech provádět vzájemné přesuny mezi rozpočtovými prostředky určenými pro rozpočtové organizace, příspěvkové organizace, státní hospodářské organizace a jiné organizace.

[4] Příspěvkové organizace nemohou provádět přesuny rozpočtových prostředků mezi jednotlivými druhy příspěvků s výjimkou případů, že jde o přesun nutný k zajištění souladu rozpočtu se schválenými změnami v hospodářském plánu organizace.

[5] Ústřední orgány mohou stanovit, které další rozpočtové přesuny nemohou jimi řízené rozpočtové a příspěvkové organizace provádět.

[6] Ministerstvo financí může upravit podrobnosti přesunového řízení, určit další omezení přesunů a ze závažných důvodů povolit výjimky z ustanovení odstavců 1 až 4.

§ 13

Vázání rozpočtových prostředků

[1] Ústřední orgány a jimi řízené rozpočtové organizace musí ve svých rozpočtech vázat rozpočtové prostředky, jestliže:

- a) o vázání rozpočtových prostředků rozhodla vláda,
- b) v rozpočtu měly zabezpečenu úhradu výdajů na úkoly, jejichž plnění přešlo na jiné orgány nebo na úkoly hospodářského plánu, jejichž realizace byla odsunuta,
- c) o vázání rozpočtových prostředků rozhodlo ministerstvo financí nebo organizaci nadřízené orgány, zejména v souvislosti s porušením rozpočtových nebo jiných právních předpisů,
- d) prostředky byly použity v přesunovém řízení.

[2] Ústřední orgány a jimi řízené rozpočtové organizace nesmějí použít rozpočtové prostředky vázané v rozpočtu na přesuny ani na zajišťování rozpočtových výdajů bez souhlasu orgánu, který o jejich vázání rozhodl.

[3] Ministerstvo financí může k zabezpečení plynulého hospodaření a řádného plnění závazků organizacemi povolit výjimky z ustanovení odstavce 1 písm. b) a d), a nejde-li o rozhodnutí vlády, také z ustanovení odstavce 2. Dále může určit, v kterých dalších případech je nutno rozpočtové prostředky vázat a stanovit podmínky, za kterých je možno tyto prostředky použít.

§ 14

Časové použití rozpočtových prostředků

[¹] Rozpočtové prostředky je možno použít jen do konce rozpočtového roku, a to jen k úhradě výdajů splatných do konce tohoto roku. Úhrada výdajů, které mají být uskutečněny ze státního rozpočtu republiky v běžném rozpočtovém roce, nesmí být odsunuta k tíži státního rozpočtu republiky na příští rozpočtový rok.

[²] Tvořit rezervy z rozpočtových prostředků není přípustné, s výjimkou rezervy, kterou si mohou tvořit ústřední orgány a národní výbory při rozpisu schváleného rozpočtu (§ 18 a § 26 odst. 3), vládní rozpočtové rezervy (§ 19), fondu rezerv a rozvoje u národních výborů (§ 29) anebo rezerv, které lze tvořit podle zvláštních předpisů.*]

[³] Ministerstvo financí může povolit výjimky z ustanovení odstavců 1 a 2 nutné k zabezpečení plynulého hospodaření a řádného plnění závazků organizacemi.

§ 15

Zjišťování rozpočtových důsledků zákonů a jiných opatření

[¹] Při návrzích zákonů, zákonných opatření předsednictva České národní rady, nařízení a usnesení vlády, vyhlášek a jiných opatření ústředních orgánů, jakož i při návrzích nařízení a usnesení národních výborů a jejich rad, musí navrhovatelé zvážit a v návrzích vyjádřit také finanční důsledky navrhovaných opatření, a to nejen pro běžný rok, ale i pro léta příští. Při každém navrhovaném opatření musí se zkoumat, zda jeho povaha umožňuje zavedení nových příjmů státního rozpočtu republiky a v kladném případě musí navrhovatelé takovýchto opatření nové příjmy navrhnout.

[²] Při všech opatřeních uvedených v odstavci 1, kterými se zvyšují výdaje nebo snižují příjmy státního rozpočtu republiky nebo rozpočtů národních výborů a státních fondů republiky, musí být zároveň navržena úhrada zvýšených výdajů nebo náhrada úbytku příjmů, a to jak pro běžný rok, tak pro příští léta.

[³] Navrhovatelé projednají opatření uvedená v odstavci 1 a 2 předem s ministerstvem financí, a dotýkají-li se tato opatření rozpočtů národních výborů, též s krajskými národními výbory nebo jinými národními výbory řízenými přímo vládou (dále jen „krajské národní výbory“); jestliže mají opatření uvedená v odstavci 1 a 2 za následek změnu finančních vztahů rozpočtů národních výborů ke státnímu rozpočtu republiky nebo k rozpočtu ná-

rodního výboru vyššího stupně, projednají je krajské národní výbory s ministerstvem financí a národní výbory nižšího stupně s národními výbory vyššího stupně. Stanoviska příslušných orgánů musí být připojena k návrhu opatření.

§ 16

Odpovědnost za hospodaření

[¹] Vláda odpovídá České národní radě za hospodaření s prostředky státního rozpočtu republiky v oboru své působnosti; podává jí zprávy o hospodaření podle státního rozpočtu republiky.

[²] Ministři, vedoucí ústředních orgánů a orgány vykonávající správu státních fondů republiky odpovídají v oboru své působnosti za to, že se výdaje rozpočtu nepřekročí s výjimkami přípustnými podle tohoto zákona, za zajištění hospodárného plnění úkolů a za včasné plnění rozpočtových příjmů nejméně v rozsahu stanoveném rozpočtem nebo zvláštními předpisy.

§ 17

Porušení finančních a rozpočtových předpisů

[¹] Vláda nebo na základě jejího zmocnění ministr financí může, došlo-li k porušení finančních nebo rozpočtových předpisů anebo zásad pro poskytování dotací a subvencí, snížit nebo vázat ústředním orgánům, státním fondům republiky a organizacím v oboru jejich působnosti rozpočtové prostředky poskytované jim ze státního rozpočtu republiky, popřípadě jim nařídit vrácení těchto prostředků do státního rozpočtu republiky; národním výborům může ze stejných důvodů snížit souhrnný finanční vztah nebo účelové subvence poskytované jim ze státního rozpočtu republiky anebo nařídit vrácení rozpočtových prostředků do státního rozpočtu republiky.

[²] Orgány vykonávající správu státních fondů republiky mohou obdobně podle odstavce 1 snížit nebo vázat prostředky poskytované ze státních fondů republiky (dále jen „fond“), popřípadě nařídit jejich vrácení do těchto fondů.

ČÁST IV

Rozpočtové a státní finanční rezervy

§ 18

Rozpočtové rezervy ústředních orgánů

Ústřední orgány mohou tvořit při rozpisu schváleného rozpočtu rozpočtovou rezervu v pří-

*] Nařízení vlády Československé socialistické republiky č. 14/1971 Sb., o finančním hospodaření státních a dalších hospodářských organizací.

jmech a výdajích rozpočtu. Rezervu mohou používat v příslušném rozpočtovém roce v souladu s úkoly a cíli hospodářského plánu.

§ 19

Vládní rozpočtová rezerva a účelové rezervy

{1} Na zajištění rozpočtového hospodaření a na krytí nezbytných a nepředvídaných výdajů ze státního rozpočtu republiky vytváří se ve státním rozpočtu republiky vládní rozpočtová rezerva a účelové rezervy.

{2} Vládní rozpočtovou rezervou a účelovými rezervami disponuje vláda a v rozsahu jí určeném ministr financí.

{3} O hospodaření s vládní rozpočtovou rezervou podává vláda zprávu České národní radě ve zprávách o hospodaření podle státního rozpočtu republiky.

§ 20

Státní finanční rezervy republiky

{1} Státní finanční rezervy republiky se vytvářejí z přebytků rozpočtového hospodaření minulých let v rozsahu schváleném Českou národní radou, která rozhoduje o jejich použití.

{2} Vláda nebo na základě jejího zmocnění ministr financí může použít prostředky státních finančních rezerv republiky na úhradu:

- a) závazků státního rozpočtu republiky z minulých let,
- b) finančních důsledků velkých živelních pohrom v případě, že je není možno uhradit ze státního rozpočtu republiky na příslušný rok,
- c) přechodného schodku státního rozpočtu republiky vyplývajícího z časové neshody příjmů a výdajů státního rozpočtu republiky.

{3} Prostředky státních finančních rezerv republiky se nezahrnují do státního rozpočtu republiky s výjimkou prostředků, které byly použity v rámci zmocnění uvedeného v odstavci 2.

{4} Vláda informuje Českou národní radu o použití státních finančních rezerv republiky ve zprávách o hospodaření podle státního rozpočtu republiky.

ČÁST V

Rozpočty národních výborů

§ 21

Základní ustanovení

{1} Finanční hospodaření národních výborů se řídí jejich rozpočtem.

{2} Rozpočty národních výborů vycházejí zejména:

- a) ze základních úkolů a cílů hospodářského plánu národního výboru, na jehož tvorbě a realizaci se aktivně podílí,
- b) ze závazných úkolů a limitů stanovených vládou nebo národním výborem vyššího stupně.

§ 22

Finanční vztahy ke státnímu rozpočtu republiky

{1} Rozpočty národních výborů jsou zapojeny na státní rozpočet republiky finančními vztahy.

{2} Finanční vztahy podle odstavce 1 jsou základními ekonomickými nástroji pro ovlivňování rozvoje hospodářství národních výborů; tvoří je souhrnný finanční vztah a účelové subvence.

§ 23

Souhrnný finanční vztah

Souhrnným finančním vztahem se rozumí neúčelové dotace ze státního rozpočtu republiky nebo z rozpočtu národního výboru vyššího stupně, popřípadě odvod do státního rozpočtu republiky nebo do rozpočtu národního výboru vyššího stupně.

§ 24

Účelové subvence

{1} Účelové subvence ze státního rozpočtu republiky nebo z rozpočtu národního výboru vyššího stupně se poskytují na úkoly celospolečenského významu, které stanoví vláda.

{2} Účelové subvence nevyčerpané do konce rozpočtového roku propadají do státního rozpočtu republiky.

{3} Ministerstvo financí může podle potřeby a po projednání s krajskými národními výbory znovu rozdělit nevyčerpané účelové subvence mezi jednotlivé krajské národní výbory a povolit výjimku z ustanovení odstavce 2.

§ 25

Obsah rozpočtů národních výborů

{1} Rozpočet národního výboru obsahuje:

- a) příjmy a výdaje národního výboru a jím řízených rozpočtových organizací,
- b) dotace a subvence hospodářským organizacím řízeným národním výborem,

- c) daně, odvody a poplatky od organizací, jakož i daně a poplatky od občanů,
- d) odvody příspěvkových organizací řízených národním výborem a příspěvky těmto organizacím,
- e) jiné příjmy a výdaje podle zvláštních předpisů.

(2) Součástí rozpočtů národních výborů vyšších stupňů jsou též finanční vztahy k rozpočtům národních výborů nižších stupňů.

§ 26

Sestavování a schvalování rozpočtů národních výborů

(1) Národní výbory sestavují návrhy svých rozpočtů a finančních plánů hospodářských organizací jimi řízených podle směrnic ministerstva financí a pokynů národního výboru vyššího stupně, vypracovaných v souladu s těmito směrnicemi.

(2) Národní výbory jsou povinny dodržovat při schvalování svých rozpočtů souhrnný finanční vztah a účelové subvence ze státního rozpočtu republiky, určené rozpočtovým zákonem a rozpočtem národních výborů vyšších stupňů.

(3) Národní výbory mohou vytvářet ve svých rozpočtech rezervu v potřebném a ekonomicky odůvodněném rozsahu (rozpočtová rezerva).

§ 27

Hospodaření podle rozpočtu národního výboru

(1) Národní výbory hospodaří podle jimi schválených rozpočtů. Jsou povinny v oboru své působnosti dbát, aby rozpočtové příjmy byly plněny, rozpočtové výdaje byly vynakládány účelně a hospodárně a v souladu s právními předpisy. Při hospodaření s prostředky poskytnutými ze státního rozpočtu republiky musí národní výbory dodržovat též podmínky, za kterých jim byly tyto prostředky přiděleny.

(2) Národní výbory obdrží ze státního rozpočtu republiky prostředky v případech, kdy na ně bylo během roku převedeno plnění úkolů od orgánu, který k tomu měl zajištěny prostředky ve státním rozpočtu republiky.

(3) Národní výbory odvedou do státního rozpočtu republiky, popřípadě vážou ve svých roz-

počtech rozpočtové prostředky v případech, kdy plnění úkolů, které zabezpečovaly ve svých rozpočtech ze souhrnného finančního vztahu nebo z účelových subvencí ze státního rozpočtu republiky, přešlo na orgán, jehož činnost se financuje ze státního rozpočtu republiky.

(4) Po skončení rozpočtového roku provedou národní výbory všech stupňů finanční vypořádání svého hospodaření a hospodaření organizací, které řídí.

(5) Poruší-li národní výbory právní předpisy nebo opatření příslušných orgánů v oblasti finančního a rozpočtového hospodaření, mohou jim národní výbory vyššího stupně sružit souhrnný finanční vztah nebo účelové subvence ze státního rozpočtu republiky nebo jim nařídit vrácení těchto prostředků do svého rozpočtu. Vláda nebo na základě jejího zmocnění ministr financí může provést uvedená opatření u krajských národních výborů.

(6) Pro hospodaření národních výborů platí přiměřeně ustanovení § 8 odst. 2 a § 14 odst. 1.

§ 28

Doplňkové příjmy

Zdroje a použití doplňkových příjmů národních výborů stanoví zvláštní, popřípadě prováděcí předpisy.

§ 29

Fond rezerv a rozvoje

(1) Národní výbory všech stupňů mohou vytvářet fond rezerv a rozvoje.

(2) Zdrojem fondu rezerv a rozvoje jsou zůstatky fondu rezerv a rozvoje z minulých let, dle přebytky hospodaření běžného roku v rozsahu s a nověním vládou, popřípadě jiné zdroje určené zvláštními předpisy.*) Příjmy dosažené nad schválený rozpočet a doplňkové příjmy národních výborů není možno převádět do fondu rezerv a rozvoje v průběhu roku.

(3) Fond rezerv a rozvoje používají národní výbory k financování úkolů nezajištěných rozpočtem, ke kvalitnějšímu a rychlejšímu plnění úkolů rozpočtu, k odstranění případných výkyvů v hospodaření, k zabezpečení úkolů rozpočtu a k posílení prostředků národních výborů nižšího stupně.

*) Jde zejména o zákon č. 60/1961 Sb., o úkolech národních výborů při zajišťování socialistického pořádku, zákon č. 33/1965 Sb., o úhradě nákladů vznikajících státu z úrazu, nemoci z povolání a jiných poškození zdraví, zákon č. 35/1967 Sb., o opatřeních proti znečišťování ovzduší.

Výjimečně lze poskytnout z fondu rezerv a rozvoje příspěvky společenským, popřípadě jiným organizacím plnícím ve veřejném zájmu důležité úkoly. Z fondu rezerv a rozvoje lze poskytovat odměny funkcionářům a pracovníkům národních výborů podle zvláštních předpisů.^{*)} Další účely použití fondu rezerv a rozvoje může stanovit vláda nebo na základě jejího zmocnění ministr financí.

⁽⁴⁾ Zůstatky fondu rezerv a rozvoje koncem roku nepropadají.

§ 30

Přechodné výpomoci

⁽¹⁾ Národní výbory vyšších stupňů mohou poskytovat z prostředků fondu rezerv a rozvoje přechodnou výpomoc národním výborům nižších stupňů.

⁽²⁾ Ministerstvo financí může poskytnout krajským národním výborům přechodnou výpomoc ze státního rozpočtu republiky a stanovit podmínky pro její použití.

ČÁST VI

Kontrola finančního hospodaření

§ 31

Kontrolní působnost vlády

Vláda kontroluje hospodaření s prostředky státního rozpočtu republiky.

§ 32

Kontrolní působnost ministerstva financí

⁽¹⁾ Ministerstvo financí:

- a) běžně hodnotí a kontroluje plnění státního rozpočtu republiky, rozpočtů národních výborů a rozpočtů fondů,
- b) může provádět kontroly a tematické revize finančního hospodaření orgánů a organizací v působnosti České socialistické republiky. Těmito kontrolami a revizemi zejména prověřuje skutečnosti závažné z hlediska plnění rozpočtu, řádného hospodaření s finančními prostředky, potřeb řízení a usměrňování jednotné finanční politiky státu,
- c) provádí periodické revize hospodaření v ústředních orgánech, krajských národních výborech, fondech a v ústředních organizacích v působnosti České socialistické republiky,

d) provádí finanční a daňové revize podle zvláštních předpisů,^{**)}

e) řídí výkon periodických revizí hospodaření a finančně daňových revizí v rámci předpisů vydaných federálním ministerstvem financí.

⁽²⁾ Zvláštní předpisy o kontrole daní, odvodů a poplatků, jakož i předpisy o kontrolní činnosti jiných kontrolních orgánů nejsou tímto zákonem dotčeny.

§ 33

Práva a povinnosti kontrolních orgánů ministerstva financí

⁽¹⁾ Kontrolní orgány ministerstva financí (dále jen „kontrolní orgány“) jsou oprávněny provádět všechny úkony potřebné pro řádný výkon kontroly nebo revize, zejména vstupovat do provozních místností, zařízení a prostorů kontrolovaných orgánů a organizací, nahlížet do účetních a jiných podkladů, požadovat potřebné informace a vysvětlení a zabezpečit prověřovaný materiál, popřípadě vzít jej do úschovy, pokud tomu nebrání důležitý obecný zájem, je-li nebezpečí, že materiál bude ztracen nebo zavlčen.

⁽²⁾ Kontrolní orgány jsou povinny zachovávat státní, hospodářské a služební tajemství o skutečnostech, o nichž se při výkonu své činnosti dověděly. Tato povinnost trvá i po skončení pracovního poměru.

⁽³⁾ Kontrolní orgány jsou povinny uvědomit o závažných skutečnostech zjištěných při výkonu své činnosti orgány, kterým přísluší činit opatření podle zvláštních předpisů.

⁽⁴⁾ Zjistí-li kontrolní orgány, že kontrolované orgány nebo organizace porušily finanční nebo rozpočtovou kázeň, dají neodkladně podnět k odstranění zjištěných závad.

§ 34

Povinnosti kontrolovaných orgánů a organizací

⁽¹⁾ Vedoucí a ostatní pracovníci kontrolovaných orgánů a organizací jsou povinni poskytnout kontrolním orgánům na požádání veškerou pomoc, zejména předložit účetní, kalkulační a rozpočtové podklady, plány a materiály o prověrkách, kontrolách, revizích a inspekcích všeho druhu, provedených jinými orgány.

⁽²⁾ Vedoucí a ostatní pracovníci kontrolovaných orgánů a organizací jsou povinni poskytnout kontrolním orgánům požadované informace a vysvětlení.

^{*)} Směrnice ministerstva vnitra o pravidlech pro odměňování funkcionářů a pracovníků národních výborů za mimořádné zásluhy z fondu rezerv a rozvoje, uveřejněné ve Sbírce směrnic pro národní výbory poř. č. 14/1966.

^{**)} Zákon ČNR č. 33/1970 Sb., o finančních správách.

§ 35

Povinnosti státních orgánů

Všechny státní orgány jsou povinny poskytovat v mezích své působnosti kontrolním orgánům účinnou pomoc.

ČÁST VII

**Státní závěrečný účet republiky
a evidence státních finančních
aktiv a pasív republiky**

§ 36

Státní závěrečný účet republiky

(1) Výsledky ročního hospodaření s prostředky státního rozpočtu republiky jsou obsaženy ve státním závěrečném účtu České socialistické republiky (dále jen „státní závěrečný účet republiky“). Součástí státního závěrečného účtu republiky je zpráva o stavu národního majetku. Přílohou ke státnímu závěrečnému účtu republiky jsou závěrečné účty národních výborů a fondů.

(2) Ústřední orgány a národní výbory sestavují o výsledcích svého hospodaření závěrečné účty.

(3) Ústřední orgány a národní výbory sestavují a předkládají návrh svého závěrečného účtu podle jednotlivých směrnic pro sestavení závěrečných účtů.*)

(4) Návrh státního závěrečného účtu republiky sestavuje a předkládá vládě ministerstvo financí s návrhem na použití přebytků rozpočtového hospodaření, popřípadě na úhradu jeho schodku; spolu s ním předkládá po projednání s federálním ministerstvem financí souhrnný přehled o plnění rozpočtových a finančních ukazatelů a proporci za Českou socialistickou republiku i v územním průřezu.

(5) Státní závěrečný účet projednává a schvaluje na návrh vlády Česká národní rada. Jestliže Česká národní rada nerozhodne o použití přebytku rozpočtového hospodaření jinak, použije se přbytek na zvýšení státních finančních rezerv.

(6) Ministerstvo financí řídí v souladu s metodickými a organizačními opatřeními federálního ministerstva financí práce na sestavení státního závěrečného účtu republiky a závěrečných účtů ústředních orgánů; usměrňuje práce na sestavení závěrečných účtů národních výborů a fondů.

*) § 25 odst. 3 zákona č. 134/1970 Sb.

§ 37

**Evidence státních finančních aktiv a pasív
republiky**

(1) Ministerstvo financí vede evidenci státních finančních aktiv a pasív republiky.

(2) Ministerstvo financí předkládá vládě přehled o státních finančních aktivech a pasívech republiky.

(3) Vláda předkládá České národní radě každoročně zprávu o stavu státních finančních aktiv a pasív republiky, a to v souvislosti s projednáváním státního závěrečného účtu republiky.

ČÁST VIII

Státní fondy republiky

§ 38

Státní fondy republiky

(1) Pro financování zvláště stanovených úkolů a správu prostředků pro ně určených může být zákonem České národní rady zřízen fond. Rozsah činnosti fondu podrobněji stanoví statut, který schvaluje vláda.

(2) Nestanoví-li zákon jinak, vykonává správu fondu orgán určený statutem fondu.

(3) Orgán fondu, který vykonává správu fondu:

- a) předkládá ministerstvu financí každoročně návrh rozpočtu příjmů a výdajů fondu, přehled pohledávek a závazků a závěrečný účet,
- b) odpovídá za hospodaření fondu.

(4) Česká socialistická republika neručí za závazky fondu a fond neručí za závazky republiky; má-li Česká socialistická republika ručit za závazky fondů, musí to stanovit zákon.

(5) Ministerstvo financí může vydat podrobnější předpisy pro sestavení rozpočtů a závěrečných účtů fondů a v dohodě s orgánem, který vykonává správu fondu, též předpisy o hospodaření s prostředky fondu.

ČÁST IX

Závěrečná ustanovení

§ 39

Zmocnění

(1) Ministr financí se zmocňuje:

- a) upravovat výdaje ústředních orgánů v průběhu rozpočtového roku podle stavu příjmů a

výdajů státního rozpočtu republiky a určit limity výdajů,

- b) schvalovat až do výše určené vládou státní záruky, zejména za úvěry poskytnuté hospodářským organizacím v působnosti ústředních orgánů a poskytovat přechodné výpomoci; k zajištění záruk a přechodných výpomocí může použít prostředky státního rozpočtu republiky,
- c) provádět opatření potřebná k překonání přechodných schodků vyplývajících z časové nesohody mezi příjmy a výdaji státního rozpočtu republiky.

(2) Ministerstvo financí může podrobněji upravit sestavování rozpočtů a závěrečných účtů národních výborů a zásady jejich finančního vypořádání, hospodaření s prostředky státního rozpočtu republiky a rozpočtů národních výborů, jakož

i financování rozpočtových a příspěvkových organizací řízených ústředními orgány a národními výbory.

§ 40

Zrušovací ustanovení

Zrušuje se ustanovení § 4 zákona ČNR č. 148/1970 Sb., o cílech a hlavních úkolech státního prováděcího plánu rozvoje národního hospodářství České socialistické republiky a o státním rozpočtu České socialistické republiky na rok 1971.

§ 41

Účinnost

Tento zákon nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Erban v. r.

Korčák v. r.

61

**NAŘÍZENÍ VLÁDY
Československé socialistické republiky**

ze dne 24. června 1971

o čestném odznaku „Za ochranu hranic ČSSR“

Vláda Československé socialistické republiky nařizuje podle § 9 odst. 4 zákona č. 62/1962 Sb., o propůjčování vyznamenání:

§ 1

(1) K ocenění zásluh příslušníků Sboru národní bezpečnosti, vojáků, členů Pomocné stráže Veřejné bezpečnosti, pomocníků Pohraniční stráže a jiných občanů za ochranu hranic Československé socialistické republiky se vyslovuje čestné uznání udělením čestného odznaku „Za ochranu hranic ČSSR“.

(2) Čestný odznak „Za ochranu hranic ČSSR“ má tři stupně.

§ 2

(1) Za významné zásluhy při řízení a výstavbě orgánů a útvarů, do jejichž působnosti náleží ochrana hranic Československé socialistické republiky nebo za mimořádné úspěchy při organizování a řízení služby nebo za mimořádné zásluhy přímého výkonu při ochraně hranic Československé socialistické republiky uděluje se čestný odznak „Za ochranu hranic ČSSR“ I. stupně.

(2) Za obětavé úsilí při zajišťování nedotknutelnosti hranic Československé socialistické republiky nebo za zadržení narušitelů hranic Československé socialistické republiky uděluje se čestný odznak „Za ochranu hranic ČSSR“ II. stupně.

(3) Za záslužnou práci nebo odvahu projevenou při ochraně hranic Československé socialistické republiky uděluje se čestný odznak „Za ochranu hranic ČSSR“ III. stupně.

§ 3

(1) Čestný odznak „Za ochranu hranic ČSSR“ uděluje ministr vnitra Československé socialistické republiky a ministři vnitra České socialistické republiky a Slovenské socialistické republiky příslušníkům Sboru národní bezpečnosti, členům Pomocné stráže Veřejné bezpečnosti a jiným občanům a ministr národní obrany Československé socialistické republiky vojákům, pomocníkům Pohraniční stráže a jiným občanům.

(2) Zároveň s čestným odznakem „Za ochranu hranic ČSSR“ se odevzdává doklad o jeho udělení.

§ 4

(1) Podrobnosti o udělování čestného odznaku „Za ochranu hranic ČSSR“ stanoví ministr vnitra Československé socialistické republiky a ministr národní obrany Československé socialistické republiky.

(2) Věci čestného odznaku „Za ochranu hranic ČSSR“ spravuje federální ministerstvo národní obrany.

§ 5

Vládní nařízení č. 89/1966 Sb., o udělování čestného odznaku „Za ochranu hranic ČSSR“, se zrušuje.

§ 6

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Dr. Štrougal v. r.

OZNÁMENÍ O VYDÁNÍ OBECNÝCH PRÁVNÍCH PŘEDPISŮ

Federální ministerstvo vnitra

vydalo podle § 19 vyhlášky ministerstva vnitra ČSSR a ministerstva zahraničních věcí č. 44/1970 Sb., kterou se provádí zákon o cestovních dokladech, v dohodě s ministrem zahraničních věcí, **nařízení ministra vnitra ČSSR č. 22 ze dne 28. června 1971, kterým se povolují úlevy z ustanovení § 10 vyhlášky MV ČSSR a MZV č. 44/1970 Sb.** Citované nařízení nabylo účinnosti dnem vydání.

Tímto nařízením se ukládá orgánům pasů a víz nevyžadovat výpisy z trestního rejstříku k žádostem o udělení výjezdní doložky ke služební cestě do ciziny a k žádostem o vydání cestovního dokladu a výjezdní doložky k cestám do ciziny u občanů, kteří jsou politickými a veřejnými funkcionáři nebo pracovníky politických a státních orgánů, jejichž okruh je stanoven ve shora uvedeném nařízení. Současně se prodlužuje platnost výpisů z rejstříku trestů na dobu 60 dnů před podáním žádosti.

Do nařízení ministra vnitra ČSSR č. 22 ze dne 28. června 1971 je možné nahlédnout ve všech úřadovnách orgánů pasů a víz FMV.

Ministerstvo vnitra České socialistické republiky

vydalo podle ustanovení § 85 odst. 2 zákoníku práce č. 65/1965 Sb. ve znění zákona č. 153/1969 Sb. v dohodě s ministerstvem práce a sociálních věcí České socialistické republiky a ústředním výborem Českého odborového svazu pracovníků místního hospodářství **Směrnice čj. MH/4-1360/1970 ze dne 23. prosince 1970 o odchylném rozvržení pracovní doby v organizacích místního hospodářství.** Směrnice nabyla účinnosti dnem 1. ledna 1971 a jsou uveřejněny v Provozním zpravodajství č. 3—4/1971 čl. 4.

Lze do nich nahlédnout na ministerstvu vnitra České socialistické republiky, v odboru místního hospodářství a v příslušných odborech národních výborů, i v organizacích místního hospodářství, na které se Směrnice vztahují.

Ministerstvo zdravotnictví České socialistické republiky

vydalo dne 10. června 1971 pod čj. KP/3-600.2-29.3.1971 **výnos o úpravě platových poměrů pracovníků České lékařské společnosti J. E. Purkyně.** Výnos nabyl účinnosti dnem 1. června 1971.

Do výnosu je možno nahlédnout u České lékařské společnosti J. E. Purkyně v Praze 2, Sokolská ul. 31.